

somCinema

4 MOSTRA DE CINEMA I
AUDIOVISUAL CATALÀ

PROGRAMACIÓ



MOLLERUSSA Del 18 al 23 - Octubre - 2010



AJUNTAMENT DE MOLLERUSSA

ORGANITZA
AJUNTAMENT DE MOLLERUSSA

PRODUCCIÓ EXECUTIVA
SUGGERIMENTS SCP

DIRECCIÓ
MANEL MONTAÑÉS

COORDINACIÓ GENERAL
FRANCESC PELEATO

PRODUCCIÓ
CARMINA PARDO, JOSEP MARIA CAZARES

COORDINACIÓ
JORDI VILLACAMPA

ADMINISTRACIÓ
ÀLEX CULLERÉ

RELACIONS PÚBLIQUES - PROTOCOL
MARIA ROSA SOLÉ

PREMSA
SÍLVIA TORRES, cap de premsa

INAUGURACIÓ I CLOENDA
PEP ORIOL, direcció
TXE ARANA, guió i presentació
CECÍLIA ARTIGUES, producció
ALBA CUÑÉ, escenografia

IMATGE
JOSEP MARIA CAZARES, disseny
FRANCISCO RODRÍGUEZ DE LA PAZ, fotografia
ReTiNa COMUNICACIÓ, video, *making-of*
QUADRATÍ, pàgina web

GESTIÓ DE CÒPIES
PERE AUMEDES

CORRECCIONS I TRADUCCIONS
DOLORS PONT

DL: 1114/10

www.somcinema.cat

somcinema



21.30 h / CENTRE CULTURAL / entrada lliure

Curts finalistes de la 2a edició dels Premis Gaudí de l'Acadèmia del Cinema Català 2010



501

L'any 2004, una multinacional tèxtil tanca les portes a Bonmatí (Girona). Unes 300 persones, la majoria dones de mitjana edat, es queden a l'atur i han de decidir com reorienten les seves vides.

Direcció: **Laia Fàbregas**. Productora: **Valenti Films**. Versió original: **Català**. Localitzacions: **Girona**. Durada: **27'**.

(En)terrats

Futur proper... Trobar pis a la metròpoli ja no és possible. Tres personatges intenten trobar el seu lloc. Una distòpia propera, una recerca estressant; una interacció impossible vers una fuga poètica.

Direcció: **Àlex Lora**. Productora: **Blanquerna Tecnologia i Serveis**. Actors: **Rosa Garcia-Melero, Panos Aroukatos, Dani Louzao, Jorge Sanz**. Versió original: **Castellà, anglès, grec i català**. Localitzacions: **Barcelona**. Durada: **11'**.



Chat Noir

Basat en el relat curt *One of the missing* de l'escriptor nord-americà Ambrose Bierce. França, desembre de 1916. La batalla de Verdun arriba a la fi. Després d'un any de lluita a les trinxeres, l'exèrcit francès ha aconseguit que Alemanya es replegi cap al nord.

Direcció: **Daniel Fibla Amselem**. Productora: **Polar Star Films / Gabiwan Productions**. Actors: **Eduard Buch, Bruto Pomeroy**. Versió original: **Català**. Localitzacions: **Mas de Conill (Peníscola), Corbera d'Ebre, Barcelona i Benicarló**. Durada: **12'**.

Die Archives von C.G. Jung / Els arxius de Jung

Una dona explica la increïble història dels seus pares a un periodista que està investigant les tràgiques conseqüències de les pràctiques que C.G. Jung va realitzar entorn la hipnosi regressiva.

Direcció: **Gemma Ventura**. Productora: **Yakima Films**. Actors: **Maria Pau Pigem, Lydia Zimmermann, Miquel Folch, Yves Zimmermann**. Versió original: **Alemany**. Localitzacions: **Barcelona, Montseny, Garraf, Delta de l'Ebre**. Durada: **16'**



15.30 h / CENTRE CULTURAL / entrada lliure



documental secció oficial

LA INSPIRACIÓ DE VAN GOGH

Catalunya / 75' / 2009 / francès (subt. al català)

Director **Daniel Ferrer****VmDocs.com**

Una reflexió entre les similituds i coincidències de dues societats (la de finals del segle XIX i l'actual) separades pel temps, però unides per la necessitat de trobar una sortida a tanta incomprensió artística i social.

18 h / MARATÓ DE CURTMETRATGES / CINEMES URGELL / entrada lliure

curtmetratge secció oficial

ABSÈNCIA

Barcelona, Catalunya / 13' / 2009 / castellà

Director: **Xavi Muñoz Carreras**Repartiment: **Ivana Baquero, Nina, Emma Vilarasau, Joan Dalmau.****Alkimia Produccions**

Pere, un home de 80 anys, té Alzheimer. El seu drama personal es traslladarà a l'àmbit familiar: la seva filla i la seva néta.



curtmetratge secció oficial

ÁNGELES SIN CIELO

Barcelona, Catalunya / 10' / 2009 / català

Director: **Victor Cuadrado**Repartiment: **Boris Cucalón, Biel Montoro,**
Bastian Films

La nit de Sant Llorenç, els nens Manuel i Lucas s'endinsen al bosc per veure la pluja d'estrelles.

curtmetratge secció oficial

MIÉRCOLES: SCORESE

Barcelona, Catalunya / 21' / 2009 / castellà

Director: **Jordi López**Repartiment: **Adolfo Fernández, Miguel Ortiz****Escándalo Films - ESCAC**

Miércoles: Scorsese és la història sobre la relació d'un pare i el seu fill. El pare, Antonio, té càncer, un procés que ha acabat per arrabassar-li tant el físic com la seva persona.

curtmetratge secció oficial

LA HISTORIA DE SIEMPRE

Barcelona, Catalunya / 11' / 2009 / castellà

Director: **Josep Lluís Montesinos**Repartiment: **Miguel Àngel Jenner, Chus Leiva,****Graham Roberts, Alzira Gómez****Bastian Films**

Un home fa tots els possibles per recuperar la dona i així solucionar la seva crisi.

curtmetratge secció oficial

PABLO

Barcelona, Catalunya / 13' / 2009 / castellà

Director: **Nely Reguera**Repartiment: **José Àngel Egido, Pablo Derqui,****Carla Pérez, María Teresa Urroz.****Escándalo Films - ESCAC**

Una família intenta recuperar la normalitat.

curtmetratge secció oficial

YANINDARA

Barcelona, Catalunya / 20' / 2009 / romaní (subt. al castellà) / castellà

Director: **Lluís Quílez**Repartiment: **Camelia Paun, Bulgar Turcano,****Tinika Kishcaru, Gilbert Bosch, Alba Ferrara****Roxbury**

Un poblat gitano. Immigrants romanesos que han acampat les caravanes i les tendes als afores d'una ciutat qualsevol.

TEATRE L'AMISTAT

21 h / CERIMÒNIA D'INAUGURACIÓ / entrada lliure

Presenta: **Txe Arana**

PROJECCIÓ

llargmetratge secció oficial

EL PANTANO

Catalunya / 70' / 2010 / català / castellà



L'assassinat del seu pare torna a encreuar la vida de dos germans al petit poble que els va veure néixer. Després de cinc anys sense contacte entre ells a causa d'una disputa familiar, comuniquen a un d'ells que és l'hereu tant de la casa com de l'import de les terres expropiades per a la construcció d'un pantà. Però hi ha algú que no està disposat a renunciar al passat i acceptar el present.

Director: **Samuel Jiménez**

Producció executiva: **Victor Masip**

Guió: **Victor Masip** i **Samuel Jiménez**

Direcció de fotografia: **Javier Garrido**

Música original: **Marvel Pop**

Repartiment: **Judit Mateu, Anna Hidalgo, Juan José Prieto, Anna Amill, Manuel Nisa, José Mellinas, Isaac Roig, Rosa Montagut, Pedro Rubio, Ariadna Triquell**

Salvagés Audiov

11 h / TEATRE L'AMISTAT / entrada lliure



llargmetratge secció oficial

RHESUS

Catalunya / 130' / 2010 / català

Director: **Carles Torrens**Repartiment: **Isak Férriz, Tània Sàrrias,****Fermí Reixach, Jordi Cadellans****Àurea - FairPlay - TVC**

Quins són els límits quan algú ha de salvar la vida d'un fill únic...? La Laura i l'Enric lluiten sense treva per evitar que s'aturi el cor malalt del petit Gerard.

16.30 h / TEATRE L'AMISTAT / entrada lliure



curtmetratge secció oficial

LES SABATILLES DE LAURA

València, País Valencià / 13' / 2009 / valencià / català

Director: **Òscar Bernácer**Repartiment: **Lucía Madrigal, María Almudéver,****Sergio Caballero, Guillem Magraner****Terratrèmol Produccions SL**

La Laura té 6 anys i viu amb els seus pares i el seu germà gran. Una nit, mentre sopen a la cuina, els seus pares s'adonen que la nena va descalça i l'obliguen a anar a l'habitació a posar-se les sabatilles.

documental secció oficial

LA LLIGA

Barcelona, Catalunya / 57' / 2010 / català, castellà

Director: **John English****Otoxo Productions**

Una musa insatisfeta. Una dona traïda. Un home manipulador. Un nus per deslligar. Tres vides enredades entre una ficció i una dubtosa realitat.

18 h / TEATRE L'AMISTAT / entrada lliure

curtmetratge secció oficial

NU2

Mallorca, Balears / 24' / 2009 / castellà

Director: **Pedro Riutort**

Repartiment: **La Prohibida, Paloma Navarro, Arturo Carrión.**

Perritos Relojeros



Una musa insatisfeta. Una dona traïda. Un home manipulador. Un nus per deslligar. Tres vides enredades entre una ficció i una dubtosa realitat.



llargmetratge secció oficial

ALTRES DIRECCIONS

Catalunya / 65' / 2010 / català

Director: **Aarón Sánchez**

Repartiment:

Helena Bagué, Marina Cogost, Miki Esparbé
Trets de Kui

La Mar i la Lena no aconsegueixen tornar a casa després d'un llarg viatge. El Max i el Víctor hauran de superar els dubtes i les pors per fer el primer pas com a adults.

19.45 h / CENTRE CULTURAL / entrada lliure



documental secció oficial

ESQUIVANT LES OMBRES

Tortosa, Catalunya / 30' / 2009 / castellà

Director:

Daniel Gutiérrez Borrego

Ramón Giménez, un exnarcotraficant d'ètnia gitana, descobreix la droga més forta: Déu. Com a pastor d'una església evangelista, el Ramón ens relata la seva transformació personal, de delinqüent a missatger de la paraula del Senyor.

20.15 h / CENTRE CULTURAL / entrada lliure

documental secció oficial

UNA CARTA PER A L'ANTONIOBarcelona, Catalunya / 27' / 2009 / català,
flamenc i francès (subt. en català)Directora: **Sarah Bernheim**
Paral·lel 40

La Sarah ha sentit la història de l'Antonio des que era molt petita. La seva àvia Rosa sovint li explicava els mesos que va viure a Bèlgica amb aquell noi desconegut d'onze anys procedent de Lleida.

curtmetratge secció oficial

DESTINS

Mollerussa, Catalunya / 18' / 2010 / català

Director: **Robert Garcia**
 Repartiment: **Eudald Fabrés, Cristina Galán,
 Francisco García, Adrià Martínez, Jonathan Ortiz
 Plàndora**

Una història d'amistat, malenconia, tristesa, ràbia, companyonia, intriga... Un reflex de com les coincidències poden fer variar el destí de les persones.

22.15 h / CINEMES URGELL / entrada lliure

curtmetratge secció oficial

LASTRAIN

Vilanova i la Geltrú, Catalunya / 22' / 2009 / castellà

Director: **Toni López i David Sanz**
 Repartiment: **Raúl Álvarez, Flora Martínez, Lucas
 Valentín, Bernat Saumell, Montse Muñoz**
Silencio Rodamos SL / Carambola Dreams



Nazán es troba en una discoteca sense gaires conviccions i molt confús. De sobte veu Irene. S'adona que després d'observar-la experimenta sensacions úniques i indescriptibles.

llargmetratge secció oficial

SOL NEGRO

Catalunya / 83' / 2009 / castellà

Director: **Gami Orbegoso**
 Repartiment: **Carlos Carrillo, Miren Tirapu,
 Fernando Bouzón, Nerea Altuno**
*Grup Cinema
 Art - CECC*



L'Àlex ha tornat a la ciutat després de la mort inesperada del seu germà. El retrobament amb la mare li tornarà els esfereïdors records del passat i farà que l'escàs afecte que li resta s'esvaeixi.

12 h / CENTRE CULTURAL / entrada lliure

curtmetratge secció oficial

TE QUIERO

Barcelona, Catalunya / 10' / 2009 / castellà

Director: **Sergi Portabella**Reportiment: **Alejandro Cano, Cristina Gallego.****Bipolar Films**

Dir t'estimo de vegades pot tenir conseqüències inesperades.



llargmetratge secció oficial

PARLA'M D'EN PACO

Catalunya / 90' / 2010 / català

Director: **Joan Sanz Bartra**Reportiment: **Jordi Borràs, Maria****Berenguer, Joan Sanz****Bonavista Collbató SL**

Als 50 anys, dos vells amics de la infantesa, el Claudi i el Paco, es troben en situacions completament diferents. El Paco, l'antic triomfador, està en franca decadència, mentre que el Claudi, perdedor vocacional, ha assumit una posició acomodada sense proposar-s'ho.

17 h / CENTRE CULTURAL / entrada lliure

documental secció oficial

MIXED MEDIA, EL MURAL URBANO

Barcelona, Catalunya / 25' / 2009 / castellà, català

Director: **David Aguilar****ECIB – Escuela de Cine de Barcelona / 9ZEROS**

Un grup de grafiters del Vallès pinta murals urbans, un nou estil de grafit de diversos metres d'alçada. Es basa en l'ús de perxes extensores i rodets xops de pintura.



documental secció oficial

UNA CULLERA A LA BUTXACA

Barcelona, Catalunya / 30' / 2010 / català

Directora: **Mireia Ibars****Noche de estreno**

La Mireia, després d'uns anys a París, torna a Barcelona. Comença a preguntar-se per l'exili francès del seu avi, que li explicava que en la fugida va agafar una cullera, que guardava a la butxaca del pit. Una nit el va sorprendre una explosió i la metralla li va destrossar la cullera.

18.15 h / CENTRE CULTURAL / entrada lliure



llargmetratge secció oficial

ATROZ

Catalunya / Mèxic / 83' / 2010 / castellà

Producció executiva: **Jessica Lattuada**
i **David Sanz****Silencio Rodamos SL (Cat.) /**
Nabufilms (Mèx.)

El 4 d'abril de 2010, la família Quintanilla Aauri va ser trobada morta a la seua casa de camp de Sitges. La policia va reportar l'existència de 37 hores d'evidència gravades. *Atroz* mostra les imatges reals d'aquesta evidència.

19.40 h / CENTRE CULTURAL / entrada lliure

curtmetratge secció oficial

360°

Barcelona, Catalunya / 9' / 2009 / sense diàlegs

Director: **Maja Djokic**Repartiment: **Anna Alarcón, Cristian Magaloni**
La Movie

Una noia és perseguida un matí com qualsevol altre en una gran ciutat. La seva reacció és una mica inusual...



curtmetratge secció oficial

LES BESSONES DEL CARRER DE PONENT

Barcelona, Catalunya / 13' / 2010 / sense diàlegs

Directors: **Marc Riba** i **Anna Solanas**Repartiment: **Animació**
I + G Stop Motion

Ungüents, elixirs, cataplasmes. L'Enriqueta i la Ramoneta els atendran amb discreció, reserva i tracte agradable al carrer de Ponent, número 17 bis de Barcelona. No es venen en drogueries ni farmàcies.

documental secció oficial

AUTOSTOP AL FONS DE LA NIT

Mallorca, Balears / 52' / 2010 / català

Director: **Miquel Àngel Raió**Música: **Pere Martorell, Bach, Xostakóvitx**
i **Mompou**

El retrat d'un personatge una mica marcià, Pedrito de Campanet, jove mallorquí de 22 anys, amb una infància difícil i que, rebutjat per tothom, ha aconseguit amb esforç convertir-se en el que sempre va voler ser: un cantautor.

TEATRE L'AMISTAT

21 h / CERIMÒNIA DE CLOENDA / entrada lliure

Presenta: **Txe Arana**

Entrega de premis

- Millor llargmetratge
- Millor Documental
- Millor curmetratge
- Premi 3 Minuts

Actor convidat: Àlex Brendemühl

PROJECCIÓ

curmetratges

**EL APRENDIZ DE HIPPI
(HASTÍO)**

Mollerussa i Lleida / 13' / 1970 / castellà



Director: **Ramon Monfà Escola**
Repertiment: **Àlex Guiu, Bel Muray**
Monfà Films

Un jove, impressionat per les guerres, la violència, la fam i la misèria d'aquest món, decideix emprendre una vida bohèmia i se li uneix una noia.

RUMBO A PEOR

Catalunya / 12' / 2009 / castellà



Director: **Àlex Brendemühl**
Repertiment: **Alfonso Bayard, Toni González, Laura Vallinoto**
Voodoo Productions

Dos homes vestits de futbolistes deambulen per la natura. Perduts, es troben una dona a la carretera. Aclaparats per la seva bellesa, li insisteixen que se'n vagi amb ells.



CHER AMÍ

Catalunya / 85' / 2009 / català

Direcció: Miquel Pujol

Octubre de 1918. La vida tranquil·la a la granja de Cher Ami i dels seus amics es veu amenaçada sobtadament amb l'arribada de la Gran Guerra als boscos d'Argonne.

Film produït per Acció, en coproducció amb Euroview, Digital Dreams Films i Mesfilms, i en coproducció amb TVC SA, amb la participació de TVE.

BALIN

Any de producció: 1992-1993. **Gènere:** Animació. **Durada:** 20 segons. **Idioma:** Sense veu. **Director:** Josep Vicianà. **Productora:** Neptuno Films.

Personatge aclamat internacionalment de tires mudes. Balin és un ratolí petit, astut i divertit que viu a les clavegueres de la ciutat.



MEGAMINIMALS

Any de producció: 2007-2008. **Gènere:** Animació 3D. **Durada:** 7'. **Idioma:** Català. **Director:** Josep Vicianà. **Productora:** Neptuno Films.

Descobreix les divertides aventures que passen en una guarderia.

LA VACA CONNIE

Any de producció: 2001-2004. **Gènere:** Animació 3D. **Durada:** 7'. **Idioma:** Català. **Director:** Josep Vicianà. **Productora:** Neptuno Films

Connie és una vaca jove, inquieta i rebel i el que més li agrada és ficar el nas allà on pot.



POPPETS TOWN

Any de producció: 2008-2009. **Durada:** 22'. **Idioma:** Català. **Director d'animació:** Xavier Carmona. **Productora:** Neptuno Films, Decode Inc.

La vida és una festa a la ciutat dels Poppets. Construïnt, explorant, corrent i cridant per la ciutat.

TORK

Any de producció: 2006-2007. **Gènere:** Documental animat (imatge real i animació 3D). **Durada:** 7'. **Idioma:** Català. **Director:** Josep Vicianà. **Productora:** Neptuno Films.

Tork és un follet que, juntament amb la fada Iris i un divertit extraterrestre que es diu Battery, té cura del bosc i dels animals que hi viuen.

